

Brusel 14. března 2025
(OR. en)

7143/25

Interinstitucionální spis:
2025/0055(NLE)

ACP 16
WTO 15
RELEX 344
COASI 34

NÁVRH

Odesílatel:	Martine DEPREZOVÁ, ředitelka, za generální tajemnici Evropské komise
Datum přijetí:	14. března 2025
Příjemce:	Thérèse BLANCHETOVÁ, generální tajemnice Rady Evropské unie
Č. dok. Komise:	COM(2025) 105 final
Předmět:	Návrh ROZHODNUTÍ RADY o přistoupení Vanuatu k prozatímní dohodě o partnerství mezi Evropským společenstvím na jedné straně a tichomořskými státy na straně druhé

Delegace naleznou v příloze dokument COM(2025) 105 final.

Příloha: COM(2025) 105 final



EVROPSKÁ
KOMISE

V Bruselu dne 13.3.2025
COM(2025) 105 final

2025/0055 (NLE)

Návrh

ROZHODNUTÍ RADY

**o přistoupení Vanuatu k prozatímní dohodě o partnerství mezi Evropským
společenstvím na jedné straně a tichomořskými státy na straně druhé**

DŮVODOVÁ ZPRÁVA

1. SOUVISLOSTI NÁVRHU

• Odůvodnění a cíle návrhu

Připojený návrh rozhodnutí Rady představuje právní nástroj pro schválení přistoupení Vanuatu k prozatímní dohodě o partnerství mezi Evropským společenstvím na jedné straně a tichomořskými státy na straně druhé (dále jen „dohoda“) a její prozatímní provádění jménem Evropské unie (EU) podle čl. 218 odst. 5 a 6 Smlouvy o fungování Evropské unie.

Dne 12. června 2002 zmocnila Rada Komisi, aby zahájila jednání o dohodách o hospodářském partnerství (EPA) s africkými, karibskými a tichomořskými státy (AKT).

Dne 30. července 2009 podepsala EU prozatímní dohodu o hospodářském partnerství mezi Unií (tehdy Evropským společenstvím) na jedné straně a tichomořskými státy na straně druhé. Prozatímní dohodu o hospodářském partnerství od 20. prosince 2009 prozatímně provádí Papua-Nová Guinea a od 28. července 2014 Fidžijská republika.

Článek 80 prozatímní dohody o hospodářském partnerství stanoví, že k dohodě mohou přistoupit další tichomořské ostrovy. V souladu s tím Nezávislý stát Samoa přistoupil k dohodě a od 31. prosince 2018 ji prozatímně provádí a Šalamounovy ostrovy k ní přistoupily a prozatímně ji provádějí od 17. května 2020.

Dne 10. července 2024 Vanuatu Komisi předložilo žádost o přistoupení k prozatímní dohodě o hospodářském partnerství společně s nabídkou přístupu na trh. Komise tuto nabídku posoudila a došla k závěru, že je přijatelná. Jednání pak jménem Unie uzavřela.

• Soulad s platnými předpisy v této oblasti politiky

Tímto návrhem se provádí Dohoda o partnerství mezi členy Organizace afrických, karibských a tichomořských států na jedné straně a Evropským společenstvím a jeho členskými státy na straně druhé (dále jen „dohoda o partnerství AKT-EU“ nebo dohoda z Cotonou, nahrazená Samojskou dohodou mezi OAKTS a EU podepsanou dne 15. listopadu 2023¹).

Přistoupení Vanuatu k prozatímní dohodě o hospodářském partnerství mezi EU, Fidži, Papuou-Novou Guineou, Samou a Šalomounovými ostrovy², jež je asymetrickou obchodní dohodou slučitelnou s pravidly WTO, posiluje právní rámec obchodních vztahů EU s tichomořskými partnerskými zeměmi a usnadňuje vzájemný obchod. Rovněž začleňuje Vanuatu do režimu společných pravidel a institucí ustavených prozatímní dohodou o hospodářském partnerství.

Poté, co Vanuatu Světová banka zařadila mezi země s vyššími středními příjmy, bude tato země vyňata ze seznamu zemí využívajících režimu „Vše kromě zbraní“ v rámci všeobecného systému preferencí (GSP) a od 1. ledna 2025 již nebude využívat celních preferencí (bezcelní a bezkvótový přístup na trh EU) poskytovaných v rámci zvláštního režimu „Vše kromě zbraní“ pro nejméně rozvinuté země.

Předpokládá se, že po přistoupení a do doby, než tichomořské strany dohody (Fidži, Papua-Nová Guinea, Samoa a Šalomounovy ostrovy) dokončí příslušné vnitřní postupy, budou EU a

¹ Úř. věst. L 287, 4.11.2010, s. 3, dohoda pozměněná dohodou podepsanou v Lucemburku dne 25. června 2005 (Úř. věst. L 209, 11.8.2005, s. 27) a dohodou podepsanou v Ouagadougou dne 22. června 2010 (Úř. věst. L 287, 4.11.2010, s. 3), nahrazenou Samojskou dohodou podepsanou dne 15. listopadu 2023 (Úř. věst. L, 2023/2862, 28.12.2023).

² Rozhodnutí Rady ze dne 13. července 2009 o podpisu a prozatímním provádění prozatímní dohody o partnerství mezi Evropským společenstvím na jedné straně a tichomořskými státy na straně druhé (Úř. věst. L 272, 16.10.2009, s. 1).

Vanuatu dohodu v souladu s čl. 76 odst. 3 dohody prozatímně provádět poté, co si vzájemně písemně oznámí dokončení postupů nezbytných pro tento účel.

- **Soulad s ostatními politikami Unie**

Dohoda o hospodářském partnerství obsahuje ustanovení o udržitelném rozvoji (článek 3), jímž strany znovu potvrzují, že cíl udržitelného rozvoje je nedílnou součástí ustanovení uvedené dohody v souladu se zastřešujícími cíli a zásadami stanovenými v Samojské dohodě a zejména s obecným závazkem omezit a nakonec vymýtit chudobu způsobem, jenž bude odpovídat cílům udržitelného rozvoje.

Prozatímní dohoda o hospodářském partnerství je obchodní dohodou zaměřenou na rozvoj, jež Vanuatu nabízí asymetrický přístup na trh, umožňuje mu chránit citlivá odvětví před liberalizací a současně poskytuje řadu záruk a ustanovení, pokud jde o ochranu rozvíjejících se průmyslových odvětví. Obsahuje rovněž ustanovení o pravidlech původu, která usnadňují vývoz z Vanuatu do EU. Tato ustanovení přispívají k plnění cíle soudržnosti politik ve prospěch rozvoje³ a jsou v souladu s článkem 208 Smlouvy o fungování EU.

2. PRÁVNÍ ZÁKLAD, SUBSIDIARITA A PROPORCIONALITA

- **Právní základ**

Právním základem pro toto rozhodnutí Rady je Smlouva o fungování Evropské unie, a zejména čl. 207 odst. 4 první pododstavec ve spojení s čl. 218 odst. 5 a čl. 218 odst. 6 písm. a) bodem v) této smlouvy.

- **Subsidiarita (v případě nevýlučné pravomoci)**

Společná obchodní politika je v souladu s čl. 3 odst. 1 písm. e) Smlouvy o fungování EU definována jako oblast, jež spadá do výlučné pravomoci Unie.

- **Proporcionalita**

Tento návrh je nezbytný k provádění mezinárodních závazků Unie, jak je stanoveno v dohodě o partnerství mezi EU a OAKTS, zejména s cílem uzavřít nové obchodní dohody slučitelné s pravidly Světové obchodní organizace (WTO), odstraňující postupně překážky obchodu mezi stranami a zlepšující spolupráci ve všech oblastech souvisejících s obchodem.

- **Volba nástroje**

Neexistuje žádný jiný právní nástroj, který by mohl být použit za účelem dosažení cíle vyjádřeného v tomto návrhu.

3. VÝSLEDKY HODNOCENÍ *EX POST*, KONZULTACÍ SE ZÚČASTNĚNÝMI STRANAMI A POSOUZENÍ DOPADŮ

- **Hodnocení *ex post* / kontroly účelnosti platných právních předpisů**

Nevztahuje se na tento návrh.

- **Posouzení dopadů**

Posouzení dopadů dohod o hospodářském partnerství zemí EU a OAKTS na udržitelnost bylo provedeno mezi roky 2003 a 2007. Mandát pro tento projekt zveřejnila Evropská komise v roce

³ Prostřednictvím soudržnosti politik ve prospěch rozvoje se EU a její členské státy snaží zohlednit rozvojové cíle v politikách, které budou mít pravděpodobně dopad na rozvojové země. Cílem soudržnosti politik ve prospěch rozvoje je minimalizovat rozpory a vytvářet synergie mezi různými politikami EU. Jejím cílem je rovněž zvýšit účinnost rozvojové spolupráce ve prospěch našich partnerských zemí.

2002 v rámci soutěžní výzvy k podávání nabídek. Na základě této výzvy k podávání nabídek byla v srpnu 2002 přidělena pětiletá rámcová zakázka společnosti PwC France. Návrh závěrečné zprávy posouzení dopadů na udržitelnost byl zainteresovaným stranám v Evropě představen během jednání dialogu EU s občanskou společností, který zorganizovala v Bruselu dne 23. března 2007 Evropská komise. Nebylo provedeno žádné nové posouzení dopadů na udržitelnost, protože tato iniciativa se týká přistoupení ke stávající dohodě, kterou již uplatňují ostatní tichomořské ostrovní státy, jejichž strukturální charakteristiky a hospodářská a sociální situace jsou srovnatelné se strukturálními charakteristikami a hospodářskou a sociální situací Vanuatu.

- **Účelnost právních předpisů a zjednodušení**

Schválení přistoupení Vanuatu k prozatímní dohodě o hospodářském partnerství nepodléhá postupům REFIT, nevyplyvají z ní žádné náklady pro malé a střední podniky Unie ani nepředstavuje žádný problém z hlediska digitálního prostředí.

- **Základní práva**

Návrh nemá žádné dopady na ochranu základních práv v Unii.

4. ROZPOČTOVÉ DŮSLEDKY

Vanuatu bude mít plný bezcelní a bezkvótový přístup na trh EU pro všechny produkty výměnou za postupné otevírání svého trhu produktům z EU. Vzhledem k tomu, že po přistoupení k dohodě bude přístup Vanuatu na trh EU probíhat převážně za stejných podmínek (jako dříve v rámci systému GSP / Vše kromě zbraní), nebude mít návrh žádné dopady na rozpočet.

5. OSTATNÍ PRVKY

- **Výhody přistoupení pro hospodářské subjekty**

Prozatímní dohoda o hospodářském partnerství stanoví podmínky umožňující hospodářským subjektům EU plně využívat příležitostí mezi příslušnými ekonomikami. Během provádění prozatímní dohody o hospodářském partnerství budou vývozci průmyslových výrobků z EU na Vanuatu z velké části osvobozeni od placení cel. Dohoda splňuje kritéria stanovená v článku XXIV GATT 1994 (která se týkají odstranění cel a dalších pravidel omezujících obchod s ohledem na veškeré obchodování mezi stranami). Nabídka přístupu na trh Vanuatu z velké části splňuje prahovou hodnotu WTO, tj. 83 % liberalizace (v celních položkách), což odpovídá 91 % objemu vývozu EU za 20 let. Vanuatu bude těžit ze zachování bezcelního a bezkvótového přístupu na trh EU.

Prozatímní dohoda o hospodářském partnerství stanoví rovněž řadu podmínek mimo jiné v oblasti udržitelného rozvoje, technických překážek obchodu a sanitárních a fytosanitárních opatření. Strany prozatímní dohody o hospodářském partnerství se dále účastní zasedání Výboru pro obchod zřízeného podle dohody. Možnost EU využít dvoustranného mechanismu řešení sporů vytvořeného na základě dohody přispívá k cíli zabezpečit transparentní, nediskriminační a předvídatelné prostředí pro subjekty EU v tichomořských zemích.

- **Plány provádění a způsoby monitorování, hodnocení a podávání zpráv**

Vanuatu se bude podílet na práci Výboru pro obchod, který byl zřízen v souladu s článkem 68 prozatímní dohody o hospodářském partnerství, zabývá se veškerými záležitostmi nezbytnými k provádění dohody, včetně monitorování a přezkumu jejího provádění, zajišťuje koordinaci a konzultace ohledně opatření týkajících se technických překážek obchodu a sanitárních a

fytoosanitárních opatření, identifikuje a přezkoumává prioritní odvětví a produkty a výsledné prioritní oblasti spolupráce a provádí doporučení změn dohody. Výbor pro obchod je tvořen zástupci smluvních stran.

- **Informativní dokumenty (u směrnic)**

Nevztahuje se na tento návrh.

- **Podrobné vysvětlení konkrétních ustanovení návrhu**

Články 1 a 2 návrhu obsahují ustanovení o schválení přistoupení Vanuatu k prozatímní dohodě o hospodářském partnerství jménem Unie a o oznámeních vyjadřujících souhlas Evropské unie s přistoupením a prozatímním prováděním dohody v souladu s jejím čl. 76 odst. 3.

Článek 3 upřesňuje, že schválení přistoupení nesmí být vykládáno tak, že uděluje práva nebo ukládá povinnosti, jichž je možné se přímo dovolávat u soudů Unie nebo členských států.

Článek 4 stanoví den vstupu rozhodnutí v platnost.

2025/0055 (NLE)

ROZHODNUTÍ RADY

o přistoupení Vanuatu k prozatímní dohodě o partnerství mezi Evropským společenstvím na jedné straně a tichomořskými státy na straně druhé

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 207 odst. 4 první pododstavec ve spojení s čl. 218 odst. 5 a čl. 218 odst. 6 druhým pododstavcem písm. a) bodem v) této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

s ohledem na souhlas Evropského parlamentu¹,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Dne 12. června 2002 zmocnila Rada Komisi, aby zahájila jednání o dohodách o hospodářském partnerství s Organizací afrických, karibských a tichomořských států².
- (2) Prozatímní dohoda o partnerství mezi Evropským společenstvím na jedné straně a tichomořskými státy na straně druhé³ (dále jen „prozatímní dohoda o partnerství“), jež vytváří rámec dohody o hospodářském partnerství, byla podepsána dne 30. července 2009 v Londýně. Prozatímní dohodu o hospodářském partnerství prozatímně provádí ode dne 20. prosince 2009 Papua-Nová Guinea a od 28. července 2014 Fidžijská republika.
- (3) Článek 80 prozatímní dohody o partnerství obsahuje ustanovení o přistoupení dalších tichomořských ostrovních států. V souladu s tím Nezávislý stát Samoa přistoupil k prozatímní dohodě o partnerství a od 31. prosince 2018 ji prozatímně provádí a Šalamounovy ostrovy k ní přistoupily a prozatímně ji provádějí od 17. května 2020.
- (4) Dne 10. července 2024 předložilo Vanuatu Unii žádost o přistoupení společně s nabídkou přístupu na trh.
- (5) Komise nabídku Vanuatu posoudila a shledala ji přijatelnou. Dne 7. srpna 2024 proto Komise jednání s Vanuatu uzavřela.
- (6) V souladu s čl. 76 odst. 3 prozatímní dohody o partnerství mají Unie a Vanuatu uvedenou dohodu začít prozatímně provádět deset dní poté, co si vzájemně písemně oznámí dokončení postupů nezbytných pro tento účel.
- (7) Přistoupení Vanuatu k prozatímní dohodě o partnerství by mělo být schváleno jménem Unie s výhradou uložení aktu o přistoupení Vanuatu podle čl. 80 odst. 2 uvedené dohody,

¹ Evropský parlament vyslovil souhlas dne [datum].

² Směrnice Rady pro vyjednávání dohod o hospodářském partnerství se zeměmi a regiony AKT (9930/02 (DG E II) HH/sg).

³ Rozhodnutí Rady 2009/729/ES ze dne 13. července 2009 o podpisu a prozatímním provádění prozatímní dohody o partnerství mezi Evropským společenstvím na jedné straně a tichomořskými státy na straně druhé (Úř. věst. L 272, 16.10.2009, s. 1).

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

1. Přistoupení Vanuatu k prozatímní dohodě o partnerství mezi Evropským společenstvím na jedné straně a tichomořskými státy na straně druhé (dále jen „prozatímní dohoda o partnerství“) se schvaluje jménem Unie s výhradou toho, že Vanuatu uloží akt o přistoupení podle čl. 80 odst. 2 uvedené dohody.
2. Předsedkyně Komise oznámí za Unii ostatním stranám prozatímní dohody o partnerství a Vanuatu schválení přistoupení Vanuatu k prozatímní dohodě o partnerství jménem Unie.
3. Znění nabídky přístupu na trh Vanuatu se připojuje k tomuto rozhodnutí.

Článek 2

1. Pro účely prozatímního provádění prozatímní dohody o partnerství mezi Uníí a Vanuatu učiní předsedkyně Komise jménem Unie oznámení podle čl. 76 odst. 3 prozatímní dohody o partnerství.
2. Unie a Vanuatu začnou prozatímní dohodu o partnerství prozatímně provádět deset dní poté, co si vzájemně písemně oznámí dokončení postupů nezbytných pro tento účel v souladu s odstavcem 1.

Článek 3

Schválení přistoupení Vanuatu k prozatímní dohodě o partnerství nelze vykládat tak, že uděluje práva nebo ukládá povinnosti, jichž je možné se přímo dovolávat u soudů Unie nebo členských států.

Článek 4

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

V Bruselu dne

*Za Radu
předseda/předsedkyně*